393D0014

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 23 december 1992

om veterinära kontroller av produkter från tredje land i frilager, frizoner och i tullager samt under transport från ett tredje land till ett annat via gemenskapen

(93/14/EEG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 90/675/EEG av den 10 december 1990 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter som förs in i gemenskapen från tredje land(1), senast ändrat genom beslut 92/438/EEG(2), och särskilt artiklarna 5, 6, 7 och 12 i detta, och

med beaktande av följande:

I kommissionens beslut 93/13/EEG har förfaranden fastställts för veterinära kontroller vid gemenskapens gränskontrollstationer av produkter som importeras till gemenskapen från tredje land(3).

Dessa allmänna förfaranden bör kompletteras genom fastställande av kontrollvillkor för produkter som skall lagras i frilager, frizoner eller i tullager. Dessa villkor måste särskilt göra det möjligt att under lagring och transport följa de produkter som inte uppfyller vare sig gemenskapens, eller i tillämpliga fall, nationella krav.

Dessutom bör man fastställa omfånget av den kontroll som skall ske av produkter under transitering på gemenskapens område.

Bestämmelserna i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Utan att det påverkar bestämmelserna i kommissionens beslut 92/571/EEG av den 15 december 1992 om nya övergångsbestämmelser vilka är nödvändiga för att underlätta övergången till systemet med veterinärkontroller enligt rådets direktiv 90/675/EEG(4), skall produkter som importeras från tredje land och som destination har en frizon eller ett frilager eller som destination har ett lager enligt systemet för tullager eller enligt systemet för tillfällig lagring, underkastas följande kontroll:

— De kontroller som anges i artiklarna 4 och 8 i direktiv 90/675/EEG för harmoniserade produkter.

— De kontroller som anges i artiklarna 4 och 11 i direktiv 90/675/EEG för icke harmoniserade produkter.

2. Den officielle veterinären skall under alla omständigheter utfärda ett dokument enligt förebilden i bilaga B till beslut 93/13/EEG som intygar att produkterna har underkastats de kontroller som nämns i punkt 1.

3. Transport av produkterna till den destinationsom nämns i punkt 1, liksom transport från ett lager till ett annat skall ske på följande villkor:

a) Transporten skall ske under tullkontroll i ett transportmedel som är förseglat av den behöriga myndigheten.

b) Den behöriga myndighet som godkänner transporten skall informera den behöriga myndigheten för bestämmelselagret via nätverket Animo eller, tills detta är infört, via telekommunikation eller via dataöverföring.

c) Produkterna skall åtföljas av ett dokument utformat enligt förebilden i bilaga B till beslut 93/13/EEG som intygar att produkterna med tillfredsställande resultat har genomgått kontroller enligt direktiv 90/675/EEG och skall åtföljas av antingen en bestyrkt kopia av veterinärintygen i original eller dokumenten rörande produkterna. När det gäller transport från ett lager till ett annat, skall ett dokument utformat enligt förebilden i bilaga B till beslut 93/13/EEG utfärdas på grundval av de handlingar som åtföljer sändningen till lagret och på

(1) EGT nr L 373, 31.12.1990, s. 1.
(2) EGT nr L 243, 25.8.1992, s. 27.
(3) EGT nr L 9, 15.1.1993, s. 33.
(4) EGT nr L 367, 16.12.1992, s. 36.

grundval av de veterinära kontroller som har utförts under förvaringen av produkterna i lagret i enlighet med artiklarna 5 och 6 i rådets direktiv 90/675/EEG.

Artikel 2

1. De lagerlokaler som utses i enlighet med artikel 6 i direktiv 90/675/EEG skall åtminstone

— uppfylla minimikrav som fastställs i gemenskapens lagstiftning, eller i avsaknad härav, i nationell lagstiftning, för lager avsedda för motsvarande produkter skall uppfyllas,

— stå under permanent tillsyn av den behöriga myndigheten,

— ha rutiner för att föra daglig journal över alla produkter som tas in i eller förs ut ur lagret,

— ha lämpliga lokaler som reserveras för de behöriga myndigheter som utför veterinärkontrollerna.

2. Den behöriga myndigheten måste vidta alla nödvändiga åtgärder för att

— kontrollera att de villkor som fastställs i punkt 1 upprätthålls,

— försäkra sig om effektiv kontroll av ingångar och utgångar till lagerlokalerna,

— företa alla nödvändiga kontroller för att undvika att några produkter på lagret försämras eller byts ut.

Artikel 3

Trots bestämmelserna i artikel 1 i detta beslut, får medlemsstaten i enlighet med artikel 7 i direktiv 90/675/EEG, tillåta införsel på sitt territorium av produkter som inte uppfyller kraven i gemenskapens lagstiftning eller, om det gäller produkter för vilka bestämmelser som reglerar handeln ännu ej har harmoniserats, i relevant nationell lagstiftning, för lagring i en frizon eller i ett frilager. I detta fall skall, förutom de krav som nämns i artikel 7 i direktiv 90/675/EEG, följande krav gälla:

a) Den behöriga myndigheten vid den gränskontrollstation där införseln från tredje land sker, måste förvissa sig om att produkterna verkligen är avsedda att sändas till ett tredje land efter lagringen.

b) Dessa produkter skall lagras i lokaler som är skilda från de lokaler där produkter lagras som är avsedda att släppas ut för fri omsättning inom gemenskapen.

c) Produkterna får inte vara föremål för någon hantering förutom den som är nödvändig för lagring eller för uppdelning av partiet utan ändring av originalförpackningen.

d) Transport av dessa produkter till frizonen eller frilagret eller från en frizon eller från ett frilager till en annan frizon eller ett annat frilager skall ske på följande villkor:

— Importören måste framlägga bevis för att de behöriga myndigheterna vid bestämmelsefrilagret eller -frizonen inte motsätter sig införsel av dessa produkter.

— Den behöriga myndigheten vid gränskontrollstället där produkterna införs från tredje land, eller myndigheten vid det frilager eller vid den frizon varifrån produkterna sänds, måste ange på veterinärintygen eller dokumenten att produkterna har passerat eller har lagrats.

— Transporten måste utföras under tullkontroll med transportmedel som är helt vattentäta, och vara identifierade och förseglade av den behöriga myndigheten på sådant sätt att förseglingen bryts så snart transportbehållaren öppnas.

— Den behöriga myndigheten som ger tillåtelse till transporten skall informera den behöriga myndigheten vid bestämmelsefrizonen eller -frilagret via nätverket Animo eller, tills detta har införts, via telekommunikation eller via dataöverföring.

— Under den behöriga myndighetens ansvar skall det landtransportmedel som använts tvättas och desinfekteras innan det används för någon annan transport.

— Den behöriga myndigheten vid den frizon eller det frilager varifrån produkterna sänds liksom den behöriga myndigheten vid bestämmelsefrizonen och -frilagret måste vidta alla nödvändiga åtgärder för att undvika varje hygien- eller djurhälsorisk under transporten, lagringen eller uppdelningen av partiet.

— Produkterna måste åtföljas av veterinärintyg eller dokument i original.

e) Den behöriga myndigheten skall vidta alla nödvändiga åtgärder för att:

— säkerställa effektiv kontroll av produkternas införande i och uttag ur frilagret eller frizonen,

— vidta alla lämpliga kontroller för att undvika att de produkter som lagras i frilagret eller frizonen försämras eller byts ut.

Artikel 4

1. Den behöriga myndigheten får utföra dokumentkontroll genom stickprov av produkter som befinner sig ombord på flygplan eller båtar på väg mellan två tredje

länder, som mellanlandar på respektive anlöper gemenskapens territorium.

2. Om de produkter som nämns i punkt 1 förs över från ett flyg eller en båt till en annan, skall den behöriga myndigheten informeras och kan utföra en dokumentkontroll av de produkter som omlastats.

3. Om de produkter som nämns i punkt 1 omlastas och tillfälligt lagras på införselstället i avsikt att senare sändas vidare till ett förutbestämt tredje land, skall den behöriga myndigheten vidta följande åtgärder:

a) Den skall utföra en dokument- och identitetskontroll av produkterna.

b) Den skall informera ansvarig person om hans förpliktelser att sända produkterna till detta förutbestämda tredje land inom en viss fastställd tidsfrist och med ett angivet transportmedel.

c) Den skall underkasta produkterna de kontroller som avses i artikel 1.1 i detta beslut om dessa produkter inte har avsänts inom den tidsfrist som fastställts till det förutbestämda tredje landet.

d) Under lagringen skall alla nödvändiga åtgärder vidtas för att undvika att produkterna försämras eller byts ut.

4. I samtliga de fall som nämns i denna artikel skall veterinärintyg eller -dokument i original medfölja produkterna som sänds till tredje land.

Artikel 5

Medlemsstaterna skall vidta alla nödvändiga åtgärder för att säkerställa att eventuell överträdelse av detta beslut, i synnerhet av artiklarna 3 och 4, blir föremål för sanktioner som är effektiva, lämpliga och som har avskräckande effekt gentemot den fysiska eller juridiska person som är ansvarig för överträdelserna.

Artikel 6

Utan att det påverkar tillämpningen av gemenskapens bestämmelser om djurhälsa, får medlemsstaterna med stöd av sina nationella bestämmelser tillåta import av sändningar av animaliska produkter till sitt territorium för utställningar eller mässor.

Medlemsstater som tillåter import av sådana sändningar skall vidta effektiva åtgärder för att säkerställa att dessa produkter förstörs eller återsänds till det tredje land som de kom ifrån när dessa utställningar eller mässor är avslutade.

Artikel 7

För att ta hänsyn till de erfarenheter som vunnits, skall kommissionen lämna en rapport före den 31 december 1993.

Artikel 8

Detta beslut skall gälla från och med den 1 januari 1993.

Artikel 9

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 23 december 1992.

På rådets vägnar

Ray MAC SHARRY

Ledamot av kommissionen